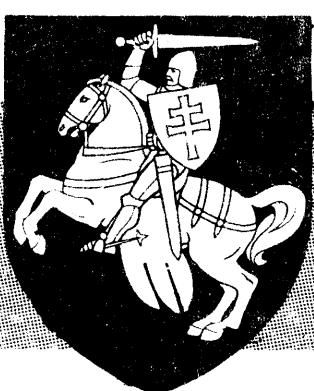


◆ ЭЛЕГІЧНЫ ЎСПАМІН ПРА ЖНІВЕНЬСКІ ПУТЧ. ◆◆◆ БЕЛЧЫРВОНА-БЕЛЫ СЪЦЯГ НАД БАРСЭЛЁНАЙ. Гутарка з алімпійскім чэмпіёнам. ◆◆◆ ЯК ПАЗБЫЦЦА МІЛЬЁНА. З замежных уражаньняў. ◆◆◆ НАЦЫЯНАЛЬНАЯ СЪЯДОМАСЬЦЬ БЕЛАРУСАЎ. Нататкі з канфэрэнцыі. ◆◆◆ АДЗІН ДЗЕНЬ У ВІЛЬНІ. ◆



# ШАГОНЯ

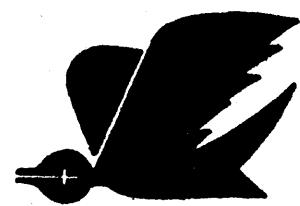
Жыве Беларусь!

Грамадзка-пілітычна газэта

Заснавана ў 1920 г.

№ 6, пятніца, 28 жніўня 1992 г.

Кошт 1 рубель.



**Цырк на дроце  
ПАЛЯК  
САБРАЎСЯ  
БЫЦЬ  
ПРЕЗІДЕНТАМ  
РЭСПУБЛІКІ  
БЕЛАРУСЬ**

«Газета Выборча» з Варшавы да «Ніва» зь Беластоку паведамляюць, што нейкі А Л Я К С А Н Д Р ПРУШЫНСКІ абсалютна паважна распачаў барацьбу за пасаду презідэнта Беларусі, якой пакуль што німа нават у Канстытуцыі ды невядома, ці будзе...

Хто ж ён такі?

Гэта сын вядомага польскага пісьменніка Ксавера Прушынскага, вялікі фантазёр і авантурыйст як на свае 56 гадоў. Па прафесіі ён эканаміст, спэцыяліст па даданай вартасці прадукту. У 70-х гадох эміграваў з Польшчы да Канады й там стала жыў. У 1989-м годзе прыехаў у Польшу, каб балатавацца ў Сенат, але патрэбную для реєстрацыі колькасць галасоў не сабраў. Яшчэ з канадскіх часоў А. Прушынскі вядомы як выдаўца крайніх нацыяналістычных і антысеміцкіх часопісаў па абодвух бакі «Вялікай Вады». Цяпер на Беларусі пан Прушынскі выдае газету «Прызмат», падаў ён і прашэнне аб грамадзянстве Рэспублікі Беларусь.

Треба дадаць, што сярод менскіх прыяцеляў пана кандыдата ў презідэнты Беларусі шырокавядомы тав. Завальнюк, ксёндз Чырвонага Касцёлу ў Менску, змагар супраць Беларускай Каталіцкай Грамады, а за «польскую веру». На адной з каталіцкіх маніфэстаций у Менску пан Прушынскі скакаў з польскім съцягам, пакуль біскуп Святак не загадаў гэты съцяг куды-небудзь прыняць, бо ён стварае клопат у цяперашніх сувэрэнных умовах.

Аказваецца, гэта было не чарговае дзівацтва чалавека з хворай фантазіяй, але першы крок незалежнага кандыдата ў барацьбе за презідэнцкае крэсла...

Конец съвята, прошэ паньства!

А-

## Адресы беларусізацыі

### ЦЯГНІК, ПОЕЗД, ПОЦЕНГ...

Задужы лічылася, што чыгуначны і іншыя вакзалы — гэта люстра горада, бо яны першыя вітаюць гасцей...

Шмат часу прыйшло, як «адзіны і братні» ціхенька сканаў. Беларусь, як і ўсе, паступова будзе сваю дзяржаўнасць, але на месцах, відаць, яшчэ цымляна зразумелі гэтую гісторычную неабходнасць, і сям-там можна ўбачыць адкідышы сваё эсэсэрскія шыльды.

На выключэнне й чыгуначны

вакзал у Горадні. Але ж начальнік вакзalu спадар Казімір Німера запэўні карэспандэнту, што ў хуткі часе ўсё будзе зьменена. Мінула два тыдні, і што ж? Зъмены сапраўды адбыліся. Зарэз замест «Справочнога буру» вісіць шыльда з лагодным беларускім «Даведдак», «Доска объявлений» цяпер «Дошка аб яў», паведамлены для пасажыраў гучыць на дзяржаўнай мове, а дублюючыя нават на польскай. Думалася, што дыктар

у час аб'явы назаве цягнік, «поездом», але я памыліўся, нават гэтае слова прагучала да-кладна. Ня ўсё, прайда, тут яшчэ зроблена, чыгуначнікаў чакае наперадзе шмат працы. Трэба зъмяніць надпісы на дошыці раскладу руху цягнікоў, гэта патрабуе выдаткаў, а грошай (вядома ж) німа. І ўсё-такі хоць і маленечкімі крокамі, а чыгунка Горадні расплачала рух да беларушчыны.

Г. АСТРОУСКИ.

## ПЕРШАЯ БЕЛАРУСКАЯ БРЫГАДА ГОРАДНЯ, ЛЕТА 1992 ГОДА

28 ліпеня 1992 года ў Горадні атрымала свой статус першая брыгада беларускага нацыянальнага войска. Яе камандзірам прызначаны палкоўнік Паўлоўскі Аляксандар Аляксеевіч.

Я трапіў у вайсковы гарадок толькі праз месяц. На ўскрайку горада, ужо амаль у лесе, мне некалі даводзілася бываць тут, прайда, за КПП, ніколі. Зарэз узвікаюць нейкія новыя пачуцьці — гэта ж ужо беларуское войско! Але як адрозніца яго ад таго, у якім некалі служыў я сам? Зънешне, здалёк, пакуль іду па дарожке, здаецца, ўсё тое сааме. На шыльдзе для аб'яў маленькая паперка: «Офицерская семья из трех человек ищет квартиру». На КПП сустракае малады лейтэнант, паказвае, як трапіць да штаба. Але адчуваю ад яго вайсковай афіцыйнасці. Можа, размарыла съпёка?

Кароткая, падрэзаная трава, прыброна, як некалі і ў нашым вайсковыем гарадку. Наперадзе на п'едэстале сафецкі танк. Зъвілася думка, што, мабыць, не туды трапіў, аднак, на будынку штаба заўважаю шыльду: «Міністэрства обороны РБ». Відаць, саму шыльду не мянялі, толькі выкінулі літары СССР. Хай сабе так, усё ж лепей.

Нарэшце ў гарынэ палкоўніка Паўлоўскага. Перад гэтым найця-

жэй мне ўяўляўся камандзір беларускай брыгады. Я ўбачыў твар добрага чалавека, ён прапанаваў сесцыі і вялікія фатэзіялы прасторнага габінэта Аляксандар Аляксеевіч адказаў на мое пытаньні. Прайда, гутарылі мы нядоўга, бо перед гэтым я бачыў, што шмат людзей чакаюць камандзіра, сярод якіх быті не толькі афіцэры, а нават і маці жаўнеры.

— Найперш, Аляксандар Аляксеевіч, віншую вас з прызначэннем на пасаду камандзіра першай беларускай брыгады. Як вы сябе пачуваце на новым месцы?

— Беларусь была першай з краін СНД, якая пачала реформу войска, і першая брыгада была ўтворана ў нас у Горадні, на месцы былога танкавай дывізіі. Відома, для мяне гэта перш за ўсё адказнасць, якую я добра усьведамляю. Разумею, што наперадзе шмат працы, але спадзяюся на лепшыя.

— Гэта выпадковасць, што першая брыгада была ўтворана менавіта ў Горадні!

— Такім было рашэнне міністра Абароны. Думаю, гэта

тлумачыцца перш за ўсё тым, што ў былога дывізіі меліся ўсе неабходныя магчымасці. Да і да таго ж вайсковая реформа вядзеца гэтак, каб як мага зъменишыць выдаткі. А ў нас ужо была неабходная аснова для разъмяшчэння жаўнероў, тэхніка, сковішы, добрая матэрыва-яльна-вучэбная аснова.

Прайда, відаць, не астатнюю ролю адыграла і то, што дывізія мела свой славны гісторычны шлях. Гвардэйская, механізаваная, як пашану, мае назыву «Кіеўска-Бэрлінская», на сцягу чатыры ордэны за баявія заслугі. Усё гэта пераняла наша брыгада.

— Што сабой будзе ўяўляць беларуская брыгада ў структурных адносінах? Гэта будзе тое саме, што і ў Савецкай арміі, ці, можа, вы арэнтавацца на нейкія іншыя варыянты?

— Наша брыгада — прынцыпова новая структура, якая не мае аналагу, і распрацавана непасрэдна міністэрствам Абароны РБ. Дарэчы, брыгада запачатковала кардынальную реформу войска на Беларусі.

(Працяг на 2-й стар.)



## Паштовая скрынка КОЛАС — ЯКУБ, ЛЕНІН — МІКАЛАЙ

Пасля таго, як у газетных кіёсках з'явіўся 5-тынумар «Пагоні», у рэдакцыі зазвінёў тэлефон. Член КПСС, як прадставіўся пэнсіянер, каторы нам пазваніў, вельмі абурыўся тым, што вядомы правадыр пралетарыяту быў названы ў нашэе газэце Мікалаем. На жаль, я не запомніў, які менавіта стаж у шэршагах нябожчыцы КПСС мае наш выпадковы чытач, але сам ён відавочна — тыповая ахвяра аблюды й дагматычнага мысленія. Існуе катэгорыя людзей, якія, ня ведаючы слушнага адказу на пытанье, будуть аднак засята даводзіць сваю рэацию.

Усюмы адукаванаму съвету, апрач, канешне, насельнікай сацыялістычнага лягеру, добра вядома, што пэўданім У. Ульянава быў «Мікалай Ленін», якім ён падпісваў свае геніяльныя брашуркі да саме съмерці. У пэўнайшыя часы адбылася ідэялігічная мэтамарфоза, у выніку якой з сапраўднага імя з прызвішчам, з аднаго боку, і з сапраўднага пэўданіму — з другога, было ўтворана штосьці сярэдняе. Увогуле так звычайна ня робяць: не гавораць, прыкладам, «Канстанцін Колас» і «Якуб Міцкевіч». Хоць на турыстычных пляніах Горадні можна знайсці вуліцу «Алязы Цёткі».

А вінаваты ва ўсёй гэтай блытаніні, мабыць, ўсё той жа Іосіф Вісарыёнавіч, які, рэвалюцыйна разбураючы традыцыю, зрабіў сабе гібрыд з уласнага імя які прадуманага пэўданіма. Весь і давялося й нябожчыку Ільчу падначальвацца волі сталёвага Язэпа.

А. С.

У мінулу суботу ў Зэльве адкрыты помнік на могілке Ларысы ды Івана Геніоша.

Пайшоў дзесяты год пасля съмерці вялікай беларускай паэткі, калі скончыліся нарэшце працы над помнікам. На цёмнай мармуровай піліце імёны й даты жыцця Геніошау, на версе піліты — чорныя каваны шасыціканцовы беларускі крыж. Аўтар помніка скульптар А. Шатэрнік, непасрэдна будаўніцтвам помніка кіраваў архэолаг М. Чарняўскі, які таксама адкрыў картоткі памінальны мітынг.

На адкрыцці сабралася каля трыццаці чалавек — з Горадні, Зэльвы, Менску, Баранавіч. Шкада, што ня было такіх, хто свае ўніверсітеты праходзіў у Брэжненскі час у геніошавскай хадзе — З. Пазынк, Ю. Хадыка, В. Вячорка, С. Дубавец, У. Арлоў...

Першым на мітынгу выступіў

## «ДЗЕ ТОЙ НАРОД...»

Баранавічанін П. Раштнікай, які ведаў Геніошай яшчэ па Чэхаславаччыне, а потым адбываў катаргу ў тых жа варкуцінскіх лягерах.

Прамаўлялі народны дэпутат Беларусі А. Вярцінскі, пашт. М. Лужкіні. На жаль, не абышліся без даволі брыдкага моманту. Малады зэльвенскі выканкамавец, шэф мясцовай культуры распачаў раптам нейкую палеміку: і зусім на дрэнна было тут Л. Геніош, а добра, не сачылі тут за ёй і не данасілі ў «кантрору», а зусім наадварот...

Пры гэтым нават яў выйшаў да магілы й не павярнуўся да людзей тварам, як астатнія выступаючыя — так і з'абіраўся адным месцам на агароджу суседнай магілы. Скончыў нейкай цымянай фразай пра «зэльвенскі ўрад» (?) і ... пачаў прасіць гроши

лі, што вось каб цяпер Ларыса Антонаўна ўстала незалежнасць і бел-чырвона-белая съцяг, і ўсё астатніе, то яна б узрадавала... А яна цярпець не магла паказухі, няшчырасці, падхалімажу. Пакуль што тут папяровая незалежнасць, пакуль што такога края німа, як і не было... І я ня ведаю, ці калі-небудзе будзе, калі мы так хутка ўсё забываём, так лёгка прыста-соўемся да часу...

Далей выступілі некалькі ста-лічных гасцей і зэльвенцаў. Свяячка Ларысы Антонаўны, даглядаючая яе могілку Ірына Тукальская прамаўляла апошнія і прачытала таксама верш Л. Геніош.

Мітынг скончыўся. Помнік адкрыты. У школьніх падручніках вершаў Ларысы Геніош па-ранейшаму німа. Кожны сам па сабе, думае, так прасіць выжыць... Тут каза-

А. ШЧАРОУСКИ.

# ШАНОІЯ

## ПАЛІТЫКА ЗАЯВА ГАРАДЗЕНСКАЙ РАДЫ БНФ

Шаноўныя сучаснікі, грамадзяне Беларусі!  
20 ліпеня ў Маскве падпісаны шраг пагадненія паміж  
Расейскай Федэрацыяй і Рэспублікай Беларусь. Значная частка  
гэтых дакументаў прысьвечана вайсковым пытанням.  
Пагадненіе, што падпісана ў Маскве дэлегацыя Савета  
Міністраў на чале з прэм'ерам Кебічам, зъявляючыца здрадай  
Інтарэсаў Беларусі, пагражаючы зыншчыннем яе незалежнасці і дзяржаўнага суверэнітету.

Паколькі тэма маскоўскіх пагадненіяў амаль што не  
асвялялася ў беларускім друку, мы лічым сваім абязякам  
давесці да ведам людзей праўдзівую інфармацыю аб іх  
сутнасці.

У Маскве была падпісана дамова аб кварадынцыі дзейнасці<sup>1</sup> ў вайсковай галіне і пагадненіе аб стратэгічных сілах,  
часова размешчаных на тэрыторыі нашай дзяржавы. Як  
вынікае з гэтых дакументаў, стратэгічныя сілы з ўсёй  
мæмасцю пераходзяць пад юрысдыкцыю Расей. Суседняя  
дзяржава будзе ўтымліваць на нашай тэрыторыі вілізарнае  
войска, якія пры гэтых Беларусі ні граша, за  
выкарыстоўванье добраабсталяваных базаў, тэрыторый  
пад палігоны.

І гэта ў час, калі дзве чвэрці зямлі атручаны Чарнобылем.

Да таго ж, адчувашца імкненіе Масквы ўтымліваць гэтых  
войскі на Беларусі як мага больш працяглы час. Пагадненіе  
павялічаючы тэрмін іх вываду з двух гадоў, як планавалася  
раней, — да сямі. Гэта ніяк не стасуецца з імкненіем  
Беларусі стаць нейтральнай без ўядзенай дзяржавай, якое  
зафіксавана ў «Дэкларацыі аб дзяржаўным суверэнітэце».

Расея атрымлівае права безкантрольна і на плоцьчы  
падаткаў правозіць на тэрыторыю Беларусі абсталяваныне,  
розныя прыстасаваныне для сваіх узброеных сіл і нават  
надзвычай экалагічна шкодныя кампаніенты ракетнага паліва.  
Зноў чужыя войскі будуть нішчыць нашу прыроду,  
забруджваць зямлю, рэкі і азёры, а мы вымушаны  
будзем маўчаць, бо пра кантроль за расейскім войскам з боку  
Беларусі ў пагадненіях ніяма ані слова.

Калі ж расейскі вайсковец захоча надалей застацца жыць  
на Беларусі, іх «сасцяльна-бытавое забеспечэнне», а таксама  
і члену іх сем'яў, будзе ажыццяўляцца на агульных  
падставах у адпаведнасці законадаўствам Рэспублікі Бела-  
русь (што азначае за кошт беларускіх падаткаўлацельщы-  
каў).

Акрамя таго, пагадненіе прадугледжваючы поўны юры-  
дичны нонсэнс-прызыў у расейскіх войскі, юнакоў ў Беларусі  
(значыцца, і прысягаць яны будуть Расеі!)

Мы ўжо нараз бачылі ў гісторыі і ў сучаснасці, як Расея  
выкарыстоўвае прысутнасць сваіх войск на тэрыторыі  
суседніх дзяржаў для безсаромнага ўмашання ў іхня  
унутраныя справы. Дык што ж, чужыя памылкі нам не навука!

Прычыны падпісаныя пагадненія з антыбеларускай  
накіраванасцю відавочныя: страх перад стратай улады перад  
рэфэрэндумам прымушае намэнклатуру шукаць падтрымку  
у «старойшага брата». Дзеля захавання ўлады яны згодныя на  
усё, нават на гандаль Бацькаўшчыны.

Гарадзенская Рада БНФ звязала падстакаца да ўсіх сумленных  
людзей Беларусі з заклікам публічна выступіць супраць  
ганебных пагадненій. Мы звязаемся да тых дэпутатаў  
Вярхоўнага Савета Беларусі, што яшчэ не страцілі сваё  
сумленіе: нельга дапусціць да ратыфікацыі гэтых даку-  
менту Парламентам.

Гарадзенская Рада БНФ «Адраджэнне».

Принята 11.08.1992 года.

(Працяг.)

Пачатак на 1-й стар.)  
— Як, на ваш погляд, адбы-  
ваеща гэтая рэформа? Відаць,  
даводзіцца сустракацца з шмат-  
лікімі цяжкасцямі!

— Усё ж мы яшчэ ў самым  
пачатку. Найперш зъянілі па-  
сюдна сымбoli: сцягі, гэр,  
шыльды. Зарас на цяжка здага-  
дацца, апінуўшыся ў нас, што  
знаходзішся ў беларускім вой-  
ску. Скажу, што гэтаму пытанню  
мы надаем шмат увагі, але гэта  
пакуль толькі пачатак.

Неаднаразова нас наведваў  
міністр Абароны і адчувашца,  
што зацікаўленасць да нашай  
брэггады сур'ёзна. Мы адчу-  
ваем значную падтрымку, акра-  
мія таго, ў самім працэсе фармі-  
раваныя даводзіцца нешта  
зъяніць, удасканальваць, як і ў  
любой новай справе. Усё гэта  
робім сумесна з нашым мі-  
ністэрствам.

Праўда, ёсьць і складанасці.  
Пакуль мы ўсё добра з жыльём  
для афіцэрў. Гэта, бадай, самая  
цяжкая праблема, тым больш  
праца ў іх ня лёгкая, а грошай  
яны атрымліваюць ня шмат. Але  
зноў-такі адчуваем падтрымку  
нашага міністра.

— Сёння шмат гаворыцца аб  
прынціпі прысягі. Які настрой  
у ваших афіцэрў?

— Міністэрства Абароны  
аб'явила ўжо, што ў канцы года  
будзе прымяцца прысяга, і зарэз  
ёсьць час кожнаму афіцэру гэта  
асэнсаваць. Большасць наших

афіцэрў ставяцца да гэтага ста-  
ноўча і спадзяюцца, што дасынек-  
ні мы вызначымся. Вядома, па  
жаданню, афіцэрам, якія не  
захочуць гэтага рабіць, будзе  
гарантавана магчымасць афіцэ-  
рай будзе захавана.

— Ці пераводзіцца да вас  
у брыгаду афіцэры-беларусы,  
якія служылі за межамі нашай

Мы сядзелі па-сірочы ску-  
піўшыся і слухалі радыё. Палілі і нэрваваліся. Шукалі  
«галасы». Прагнозы, мерка-  
ваныні, перасыярогі... Мя-  
дзведзяў, Бонэр, Якаўлеў... Трывога, роспач, смутак, бо-  
язь... Сваё радыё перада-  
валі класічную музыку, дык-  
тары быццам зъдеравяне і чыталі нейкія тэксты «аб  
аднаўленні парадку».

Мы, дзеўці застою, палілі,  
слухалі, маўчалі і адчуввалі,  
што кран з кіслародам паволі  
перакрываеца. А калі ён  
зусім закрыецца, мы памрэм  
ад задушы, таму што глы-  
нушы волі, быць рабом  
далей немагчыма. Мы тлума-  
чылі больш юным знаёмым,  
якія за апошнія пяць гадоў  
пасталі, што значыцца палі-  
тычная цензура і «дурка» для  
тых, хто не пагаджаецца  
з рэжымам.

Учынчы мы ня спалі, але  
бачылі, як спакойна сыпіць  
горад, думалі аб tym, як  
народу ўрэшце ўсё адно:  
вольны ён ці не. Народ  
хоча есць. Народ стаміўся.  
Абяцанкі віцэпрэзідэнта  
СССР патурбавацца аб усіх  
і кожным успрыняты больш-  
шасцю як належнасць.

Скончыўся дзень 19 жніўня  
1991 года...

Праз суткі мы амаль плака-  
лі ад радасці. І радыё,  
і тэлебачанне аднавілі на-  
туральную інтанацию.

Праз год у гонар правала  
перавароту выпілі па 50 г і ад-  
разу павялі гаворку аб ін-  
шым.

Дадзена (як у матэмата-  
цы) путь, правал, «ура», на  
першых пачатках распад  
дзяржавы, абвяшчыне рэ-  
спублікі незалежнасці.

Пытаныне: Як гэтай неза-  
лежнасцю карыстацца, што  
крычаць пасыль таго, як «ура»  
надакучыла, чаму да гэтага  
часу жыцьцё скочаеца  
уніз?

Адказ: Няма адказу. Ёсьць<sup>2</sup>  
домыслы і пошуки вінаватых.  
Закону няма, або яны ня  
дзейнічаюць. Але ёсьць мно-  
ства новых слоў — прываты-  
зацыя, уласнасць, ваўчар,  
інфляцыя, рынак...

Паглядзім на сібе аб ёк-  
тына і паспрабуем зразу-  
мець, ад чаго гэта такая  
крывая пыса ў лютэрку.  
Няўко вінавата лютэрку?  
З аднаго боку, мінулы год

## ЭЛЕГІЧНЫ ЎСПАМІН ПРАЖ

2

нічога не зъяніў з погляду ўдасканаленін  
намічай сітуацыі. Тоё, дробныя фарміраваныні  
длёва-бытавых структур  
вінны ўжо былі зраб  
прыватнымі, відавочна,  
стали. Кожны, хто глядзіць на  
шматлікіх прыватнікаў, добра  
разумее, як цяжка ім  
даводзіцца, такіх турботаў  
себе не жадае, а ў душы  
тоіца — каб нічога ў цябе не  
атрымалася. І пакуль не ат-  
рымліваецца.

Ледзь-ледзь існуе толькі  
камэрцыйны гандаль, зноў-  
такі ўсім на любы толькі  
тому, што на кожнаму па-  
кішні. Дарэчы, у «заходнім  
раю» таксама на ўсім да-  
ступна, як і ў лягеры са-  
цыялізму, широкая коль-  
касць асартыменту «Еляс-  
яўскай» крамы, і ў вочы на  
бачылі. Ня бачылі і на думалі,  
што, хіба няяўрода? Зараз  
пабачылі і ахнулі — нехта ба-  
нан жарэ, а ў мяне і на хлеб  
не хапае.

Заводы і фабрикі як былі  
«народнымі», так і засталіся.  
У акцыі ніхто ня верыць.

Затое цягніць болей, разу-  
меюць, што дзяржава ўсё  
роўна ашукавае і ніякім пры-  
ватнікам працоўны чалавек  
ністане. Чэлкі для прываты-  
зацыі ў Расеі — па 6000 рублёў  
на чалавека — справа ня  
толькі съмешная, але і шкод-  
ная. Іх можна даць толькі  
немаўляткам або пэнсіянерам,  
рабацяг гэтым толькі  
пакрыўдзіш.

Ды і цяжка паверыць, што  
ўсё багацьце тае ж Расеі —  
яе нафта, і заводы, станкі  
і машыны, будынкі і збудаваны-  
ні — магчыма сёняня  
ацэнваць ў 60 млрд. рублёў.  
Грэх людзям ілгачы, ды яшчэ  
такім эканамічна ўзёмным,  
як савецкія.

Манаполістам усё ж заста-  
лася «дзяржава». Але спэку-  
лянта можна пакрыўдзіць  
і нават пабіць. А ѿ «яднань-

а-гарэ-  
а гала-  
раней  
3 гады  
днім за-  
зараз —  
эдній зар-  
ар сьпірту  
каштуе недзе  
ларкі. У нас гарэлка —  
дэлар.

У дзяржапараце людзі, на  
жаль, ня з новым «мысьлень-  
нем», як любіў казаць экс-  
прэзідэнт Гарбачоў, і нават не  
са старым. А, увогуле, здаец-  
ца, бяз усякага «мысьлень-  
ня», «Другі эшалон» толькі  
бярэ і бярэ ад улады, ля  
стрына якой знаходзіцца.  
«Першы эшалон», г. з. пар-  
тыя, за 70 гадоў наелася.  
Гэтыя — пакуль не.

Але калі нават абраць «но-  
вых абраўнікаў», прыняць  
законы і жыць па іх, раздаць  
усё пэўным людзям, навесьці  
парадак у лягатах і падатках,  
нават калі пазбыцца злосыці,  
зайдзрасыці, глупства і ляно-  
ты, ні праз пяць, ні праз  
дзесяць гадоў «Вялікі жні-  
вельскі» рай мы не збудзем.

Гледзячы ў лютэрку, мы  
ня бачым на сваіх тварах  
жаданыя рызыкаўца, арга-  
нізёўца, шукаца, на ўбачым  
ні адзінай рыскі «прыватні-  
ка», мы ўбачым нікчэмнае  
«Дайце яшчэ! Вярніце тое,  
што было. Ня хочам га-  
лоснасці, ня хочам катэджу  
з басейнам! Хочам цвёрдан-  
дні, кошт якой — мінімум  
ежы, танная гарэлка і ніякіх  
думак аб чалавечых магчи-  
масцях...»

І толькі калі запаведзь  
«мне ніхто нічога не павінен,  
я сам, я здолею» — прыму-  
сіць ня спаць учыні, рэнці  
можна чакаці справы...

Разслабіцеся і атрымайце  
задавальненіе ад свабоды.  
Хоць бы задавальненіе, калі  
практычную карысць зъ яе  
пакуль атрымачіцца.

Л. М.

цэпцью беларускага войска.  
Я цалкам падтрымліваю яго  
думку. Беларусь — самастойная  
дзяржава, і яна павінна мець  
сваё войска як адзін з важней-  
шых атрыбутаў гэтай дзяржа-  
насці. Войска павінна забясьпе-  
чыць тых задачы, якія ставіць  
перед ёй дзяржава, па-другое,  
яно павінна быць суразмерна  
магчымасцям гэтай дзяржавы.  
Разам з афіцэрамі нашай брыгады  
мы абліяркоўвалі гэтую канцеп-  
цыю і лічым яе вельмі разумнай.

Ці даводзілася вам знаё-  
міць з гісторыяй беларускага  
войска?

# ЛІТОГІЯ

## РЭФЛЕКСІІ

### «ДЗЯДЗЕЧКА, ВЫ — САВЕЦКІ?»

Нядайна, на дніах сучаснай беларускай драматургії, пісьменнік Лявон Караваіч распава даў цікавую гісторыю. Нея адпачываў ён на курорце «Златыя плясы» ў Балгары. Побач з ім таксама адпачывала маладая сям'я з дзевяцігадовай дзячынкай зь Нямеччыны. Дзячоу зацікавілася суседам, і, каб завесы знаёмаства, звярнулася да Лявона на ангельскай мове. Той адмоўна патрос галавою, тады яна паспрабавала наладзіць контакт на мове француза. Марна. А калі шаноўны спадар выявіў наведаныне ў нямечкай, то абурана малое заяўляла: «Дзядзечка, вы — савецкі?»

Успомінайшы гэты выпадак, калі ў аўдыторыі Гарадзенскага мэдyczнага вучыліща адна з навучэнік заявіла: «Ня буду вывучаць родную мову, хоць я і 100-працэнтная беларуска. Калі што, дык ад'еду ў Расею». Такія заявы з боку юнакоў і дзячутак можна пачуць дзе і калі хочаш. Пераконваць іх няма сэнсу. Адно хочаца ім нагадаць: чалавек, які ня мае жадання ведаць свою мову, байды ня здолее добра ведаць іншую, тым болей не сколькі замежных моў.

Г. А.

\*\*\*

У Горадні пачаў дзейніцаць завочны філіял Маскоўскага каледжа каталіцкай тэалёгіі с.в. Фамы Акінскага.

Каледж зьяўляецца багаслоўскай сірэдняй навучальнай установай і ствараеца з мэтай паглыбленага вывучэнія асноў рэлігійнай філязофіі, багаслоўя, асноў хрысціянскай веры і маральнасці, а таксама гісторыі царквы, яе гамадзкага вучэння. Каледж паглыбліе багаслоўскія веды, а таксама рыхтуе выкладчыкаў закону божага, рэлігійнасці і сацыяльных работнікаў. Курс, пройдзены ў каледжы, можа служыць падставай для далейшай духодчай адукцыі. Навучаныне ў каледжы разлічана на трох гады. У працэсе навучання слухачы каледжа здаюць заўлікі, іспыты, выконваюць рефераты. Па сканчэнню курсу выпускнікі атрымліваюць дыплём аб атрыманні багаслоўскай адукцыі, і маюць права звярніцца да біскупа для атрымання кананічнай місіі ў галіне выкладання закону Божага і рэлігійнасці ў пачатковых і сярэдніх навучальных установах і на курсах катэхізациі.

У каледж могуць быць зачічаныя як рымска-каталікі, так і грэка-каталікі, а таксама на адпаведных умовах і некаталікі.

Прыём у каледж працягваеца. За даведкамі па афармленню дакументаў звяртацца па тэлефонах: 31-24-50, 31-14-77.

Выкладчык каледжа В. ДАНІЛАУ.

Так, пагаджавацца спадарыня Косава, аzon эфектуўна ўзьдзейнічае на імунныя сілы арганізма, але называць гэта адкрыцьцем нельга, бо яшчэ ў часы першай сусветнай вайны аzon выкарыстоўваўся як лек. Куды сучаснай дый спрыяльней хвораму выкарыстоўваць корань Джы-эль-нью, гэтак званага «кітайскага агурка». Ен, як і аzon, зьнішчае клеткі, хворыя на СНІД. Заўважу, што два гэтыя лекі даюць пазітыўныя вынікі толькі тады, калі сама хвороба ў чалавека толькі пачынаеца, і ў арганізме яшчэ невялічкая колькасць хворых клетак.

У засягнутым перыядзе лекаваць аzonам ці Джы-эль-нью няма сэнсу, яны заб'юць арганізм чалавека.

Есьць яшчэ й лекі рэтравір, але ж і яго працяглы час скарыстоўваць няма магчымасці: ён так-

— Косьця, што ты адчуваў ў той момант, калі вышэй за іншыя ўзыняўся сцяг Беларусі і над усім стадыёнам гучай наш гімн!

— Ой, ведаце, гэта цяжка пераказаць словамі. Раней я выйграваў чэмпінат Свету, Эўропы, і неаднаразова ўздымаўся сцяг Савецкага Саюза. Але, калі на гэты раз залунаў беларускі, я адчуў, што ўсё тое, што было раней, нічога не варта ў парычаныні з гэтым момантам. Мне настолькі было прыемна, што беларускі сцяг вышэй за ўсё... мне цяжка перадаць вам гэта словамі. Я вельмі хваляваўся, як ніколі раней у жыцці. І калі ў час цырымоніі ўзна-гароджанін яшчэ гучай і наш гімн, я, сапраўды, на чуў пад сабою ног.

— А ці не адчуваў ты, што знаходзішся ў Беларускай камандзе, ці ўсё было агульным, я і раней?

— Так, сапраўды, ад самага пачатку я, як і ўсе спартовцы з Беларусі, адчуў, што знаходжуся ў сваёй камандзе, беларускай. З намі ўвесі час паўсюдна было беларускае кіраўніцтва, якое турбавалася аб нас, дапамагала. Адразу ў першы дзень нас усіх сабралі разам, пазнаёмілі, падарылі на памяць беларускія гадзіннікі. Па-сапраўдному адчуваўся клюпат і дапамога ў патрэбную хвіліну. Гэпраўдзе я нават не чакаў такога, бо добра памятаю, як гэта было раней. Ды і, ўвогуле, увесі час сярод сваіх суайчыннікаў у чужой краіне чулася лягчэй.

— Як табе падалося, кі ведающы людзі за мяжой пра Беларусь?

— Думаю, так. Бо адразу пасля перамогі да мяне падыходзілі журналісты і пыталіся, адкуль я і шмат з іх, адчуваўся, добра ведаў не толькі Беларусь, але нават і нашу Горадню.

Праўда, мне зусім было незразумела, калі па маскоўскаму тэлебачанію казалі, што я зь Менска.

— Дарчы, а што найбольш цікавіла замежных журналістаў?

— Як ня дзіўна, маё асабістое жыццё, сям'я, бацькі, колькі часу я займаюся спортом.

— А з афіцыйных асобаў з кім-небудзь даводзілася сутракацца!

— Першых пяцёх пасля пераможаць запрасілі на сутрэчу з Хуанам Антоніем Самаранчам, презідэнтам МАК. Звычайны чалавек, не высокага росту, пры-

### Бел-чырвона-белы сцяг над Барсэлёнай — у гонар гарадзенца Кастуся Лукашыка

у самы першы дзень алімпійскіх гульняў над Барсэлёнай вышэй за іншыя залунаў беларускі Бел-чырвона-белы сцяг. Можа, так высока і перад усім съветам, ён залунаў упершыню, і, напэўна, мільёны людзей спазналі, што ён належыць Беларусі.

Сцяг быў узынены ў гонар чэмпіёна па кулявой стральбе, шаснаццацігадовага спартовца з Горадні — Кастуся Лукашыка. Сёньня Кастусь — госьць «Пагоні».



емны і жыццярадасны, пакінуў аб сабе вельмі добрыя ўражанні. Да таго ж я атрымала ў ад яго добрыя прэзэнты.

— Косьця, табе давалося пабыць у асяродку самых вядомых спартовцаў свету. Якія ўражанні засталіся ад зносяні з гэтым людзімі?

— Яны звычайнія людзі. Нягледзячы на то, што шмат хто з іх двух-ци трохратныя алімпійскія чэмпіёны, размаўляючы з табой, я чалавек з чалавекам, без усялякай фанабэрності. У гэтым сэнсе ў іх шмат чаму можна павучыцца. На жаль, я дрэнна валодаю ангельскай мовай.

— У свае шаснаццацігадовы тры паспытаўшася звялікай перамогі, цябя ведающы ня толькі ў Беларусі, табой ганарылісі твае суайчыннікі, калі ты стаў алімпійскім чэмпіёнам. А як ты сам стаўшися да гэтай славы?

— Я ўсё разумею, але, з другога боку, яшчэ не магу ўсё гэта асэнсаваць. Ведаю пакуль толькі адно: нічога дрэннага, здаецца, гэтым не нарабіў. Ды яшчэ і ў Барсэлёне мне

нашы стрэлы цалкам кантроліраваля электроніка. Зрабіў стрэл, і адразу на экране з'явіўся ўказацца.

Іншае, што мне давялося звязаць перш за ўсё, бацькы з самім сабою. Я настолькі хваляваўся, што нават не вельмі добра памятаю, я гэта ўсё адбываўся. Такога напружання не адчуваў яшчэ ніколі. Рашаючым стрэлам быў апошні, мне ўжо «дышчалі» халада на съпіні, я гэта добра адчуваў, а тут яшчэ побач шведскі спартовец так штурчна раскашляўся, ды яшчэ так зацяжна... Психалічнай я спустошыўся зусім, праўда, задавальненне ад зробленага было непараўнальным.

— А якімі былі ўмовы, каб адпачынць, узінавіць свае сілы?

— Усе ўздельнікі Алімпіяды жылі ў асобым гарадку, побач з морам. Дарэчы, трапіць туды можна было толькі з спецыяльным пропускам. Умовы былі добрыя, як заўсёды, калі бываеш за мяжой. Вельмі спадабалася сталоўка, у якой мы харчаваліся бясплатна. Яна працавала круглыя суткі. Пра стравы я ўжо і не ўзгадваю, бо там было усё, што, відаць, толькі магчыма прыдумаць.

Адзінай, у штабе каманды СНД нас адразу папярэдзілі, калі мы выходитім у горад, каб здымалі апазнавальныя карткі, бо быццам, тэлефанавалі тэрарысты і пагражалі. Я, на шчасце, ні з чым падобным нідзе там не сутракаўся.

— А якія ўражанні засталіся ад Іспаніі, Каталёніі, Барсэлёны, ад тамтых людзей?

— Даўняйшая краіна. Там усё напоўнена нейкай нязвычайной рамантычнасцю. Асабліва запомнім горад, па якім ходзіш, любуешся, а перадаць яго прыгажосьць не хапае слоў.

Самі іспанцы вясёлы, добрыя людзі. Мне аспаблівалося цікава назіраць за маімі аднагоддямі. Яны такія свободныя, могуць жыць, яхуць, і са мае цікавае, што пры гэтym жывуць, як нармальная людзь, не вытвараючы нікіх дзіўнотаў.

— Табе не хацелася застацца ў гэтым краіне?

— Не, жыць я ўсё ж хачу дома.

— Косьця, а што табе даражай: твой мэдаль, ці тое, што ты пабачыў Алімпіяду?

— Мэдалі гэтыя мне вельмі дарагі, але то, што я там бачыў, засталацца ў памяці назаўсёды. Гэта было сапраўднае чалавече, сябравае, з дзясяткі ягоўніц, якога і жыць сапраўднага варты.

М. КАРНЕВІЧ.

### СНІД, АЗОН І «КІТАЙСКІ АГУРОК»

Нядайна сродкі інфармаціі Захаду паведамілі сэнсацыйную навіну: «чума XX стагоддзя» пачынае адступаць ад узьдзейніння на яе азонам. Да такой выніку прыйшлі навукоўцы мэдыцынскага Цэнтра вэтэранаў Сан-Францыска. Азон, які лекары ўводзілі хворым праз страўнік, значна змяншаў колькасць віруса ў крыві, грунтуючы стымуляванію абарончых сіл арганізму.

Ці гэта напраўду так? Я вырашыў распытаць загадчыцу лябараторыі па СНІДу эпідэмстанцыі ў Горадні Г. У. Косаву.

Січны й пасля шматразовых ужываньняў таксама мае адмоўны ёфект.

— Гэта што дытычыць лекаў, а якія аbstавані ў «бядой стагоддзя» ў нашай вобласці?

— Скажу шыўра: тое, што адбываецца ў нас у Горадні, мала радуе лекараў. Як бачыце, паводле апошніх звестак значна з'яўліся інфікаваных СНІДам

у суседніх Польшчы. Няма патрэбы распавядаць пра наші славуты «камэрційны турызм», мэдыкаў вельмі гэта непакоіць. Тым больш, што Польшча яшчэ і вартаўніцтваў, але на съпіні выяўлены ўсе, хто падпадае пад ўзьдзейнінне гэтай «энзімі». Сёньня па вобласці на ўліку находзяцца 146 наркаманаў, з іх 47-у Го-

радні, і 120 гомасэксаўалістаў.

Што ў нас робіцца ў накірунку прафіляктыкі?

— З усімі выяўленымі «зонаў» вядуцца тлумачальныя размовы, яны стала назіраюцца. На жаль, тут мы самотнія. З боку працаўнікоў устаноў няма падтрымкі. Но менавіта міліцыя лепей ведае ўсе месцы, дзе з'яўляюцца тыя, хто хворы ў сэнсе фізічных адхіленняў.

— Какиць, што і ў вобласці ёсьць інфікаваныя!

— Нех, такіх пакуль што ня выяўлена.

А чуткі, як заўжды, маюць пад сабою глебу. Да нас у горад павінна была пераехаць інфікаваная сям'я з Веткаўскага раёна, але гэтага не адбылося, сям'я атрымала кватру ў Гомелі.

Распытаў Г. АСТРОУСКІ.</



# Новы

5

Як і штодня, майстры цырульні № 9 Гарадзенскага дома побыту, занялі працоўныя месцы. Некаторыя ўжо началі працаўца, а іншыя раскладвалі свае прылады, чакаючыя кліентаў. Неспадзявана майстра першай клясы Л. Х. Іваніхіна абвясціла наўні: з Сеньняшнягага дна зноўку працуем з касіркай. Цырульнікі занепакоіліся. Як жа так, бадай паўгады працаўалі без нагляду, па дамоўленасці, і вось табе маеш, кіраўніцтва само парушыла закон. Паспрабавалі жаночыны высьветліць пытанье ў свайго начальства, тое як ад назойлівых

## ЦІКАВА ВЕДАЦЬ ЯК ПАМІРАУ ПРАВАДЫР

Парыжская «Ле Фігаро Мэгэн» зъмісціла артыкул Шарля Даэзра, у якім апавяданца пра хваробу й смерць Леніна.

Надрукаваная таксама невядомыя раней фотаздымкі, якія доўгі час былі дзяржаўнай таемніцай. Жорсткасць Леніна, амаль што маяцная лаянка з апанентамі ў яго публістычных працах тлумачацца апрош іншага ю яго хваробы. Мозг ябыў хворы сіфілісным вар'ятам, якое выклікалі рэгулярныя прыступы афазіі, агарафобіі, жывельнага страха.

Цікава, што лекар «вождя мирового пролетарыата» проф. Окс адначасова быў сямейным доктарам німецкіх збройных прыміслуццаў фон Крупаў. Але тут професар, нічога ня мог зрабіць — хвароба была запущаная, крызыс хутка прагрэсіраваў: изурастэнія, прыпады эпілесій, страта памяці, мроя, вар'ятва.

I. Сталін добра разумеў значынне сымболя «вождя для паўднёвай краіны», таму сапраўдная гісторыя хваробы Леніна была засакрэчаная, а ў паўсюдны ўжытак пусцілі, што «Ільич» памёр у выніку далёкага гадавага дзеяння атруты ад раненіяў у жніўні 1918 году — тады ў Леніна страйляла эсэрка Фаня Каплан.

Шарль Даэзр лічыць і нават прыводзіць такія доказы, што сіфілісам сацыял-дэмакрат і палітмігрант Уладзімір Ільіч Ульянаў захварэў у Парыжы ў 1902 годзе. Ужо ў сакавіку 1903 году з ім здарыўся цяжкі сіфілісны прыпадак, насылья чаго началося сапраўднае вар'ятва. Паводле аўтара, да пачатку рэвалюцыі 1905 году ў Расеі Ленін быў ужо невылечальная хворы, пры гэтым у яго характеристыкі задамінавалі невядомыя раны, падаразонасць, нецярлівасць, агрэсія...

З чаго, быццам бы, і началося...

Цікава, але калі за бальшавікамі, якіх было ўсё-такі 100 тыс., пайшлі мільёны «праклетараў», то чым хварэлі тэя тысячи ѹ таях мільёнаў? Таксама сіфіліс? А калі цяпер — AIDS?

А. Ф.

Жнівеньскі путь, які даў багата «ежы» журналістам, прыгадчыні для нас яшчэ падарыў сакрэтных старонак з жыцця вярхой. У прыватнасці, да цэнтра ўвагі трапіла ѹ шырокую ўрадавае лецішча былога презідэнта СССР Гарбачава ў Фаросе, якое часова зрабілася для яго прыстанкам ад газачлівіцтва. Вакол гэтага вытанчанага паводле свае архітэктуры аб'екта было потым шмат гамонкі: колькі ён каштаваў ды як быў збудаваны... Аказалася, што ў будаўніцтве лецішча браў удзел і менчук Анатоль Лысенкаў, які ласкава згадаўся адказаць на мае пытаньні.

— Анатоль, як ты трапіў на гэтую адказную будоўлю!

— Калі я даведаўся, што у адной з вайсковых частак Менску набіраюць будаўнікоў, звярнуўся туды без ваганіні. Цясьлярыцы я навуччаліся яшчэ ў вёсцы. У частцы паведамілі, што рыхтуючыя брыгады дзеля нейкай «шабашкі». Да апошняга дня ўсё захоўвалася ѹ поўнай таемніцы, і толькі на месцы мы даведаліся, што будзьма будаваць лецішча самому прэзідэнту краіны.

— Ці зьдзівіліся!

— Напачатку — так. Калі мы прыехалі, частка дома ўжо была пабудавана, нам дасталіся апрацоўчыя работы. Прыйчым, паводле чутак, тэрмін застаўся малы. Казалі нават, што такі паспех быў амбульены візітам Рональда Рэйгана з жонкай у Маскву. Напэўна хацелі ѹ сюды іх запрасіць.

— І што, хіба не пасыпелі!

— Даё дзе там! Гэта з нашымі хібамі будаўнікамі... Спа-

## РЭПЛІКА

## САМАСТОЙНАСТЬ ПА-ГАРБЫТКАМБІНАТУ

## РЭПЛІКА

мух адмахваеца; маўляў, так трэба — бюджэт трашчыць.

Што ж так напaloхала шаўноўскі спадароў у гарбыткамбінаце? Час патрабаваў хоць й чиста касмічных, але ж перамен. Вось і вырашылі зверху згуляць у гульню з цырульнікамі: вы, паважаныя, працуце па дамоў-

ленасці, без касіраў, бярыце гроши ад клиентаў сабе, нам жа хопіць й 30%, кія вы самастойна пералічыце ў касу камбінату.

Цырульнікі падумалі ды пагадзіліся. Звыш пці месяцаў працаўалі па працоўным пагадненні. Самастойна вырашалі свае пытаньні з хімічнымі рэчыварамі, бялізнай і г. д. Спадабалася

дзяячатаам так працаўца — вось і вырашылі яны выкупіць памяшканне цырульні, као пасправднаму ў ім гаспадарыцы, плаціць за энерганснабіты, ваду, блізуну з уласнай кішэні, а не падпрацоўца канторскім бюраратаам.

Тут, аднак, й сцямялі габінетыкі, якую міну заклалі яны

пад сябе. Выснова простая: яи будзе каму загадваць, каго кантроліваць, а галоўнае — адміністратары адчулу сваю непатрабу ў новых умовах гаспадарання. Вырашылі прыцінцузу цырульнікаў, ды тыя не спалохаліся іх. Тады ѹ знайшоўся запасны варыянт: пасадзіцца касіра, каб уся выручка ўшаля ў касу цэнтрализованага.

Чым скончыцца барацьба ўчастнікаў, адпрацаваўшых сваё структур, з маладымі прадпрыемствамі, скажаць пакуль цяжка. Толькі першыя з іх можна яшчэ трываюцца.

Г. АСТРОУСКИ.

## ЯК ПАЗЫЦЦА МІЛЬЁНА...

хапае грошу. Тады ўзынікае прапанава пазычыць у гаспадарыні, дзе часова прыпыніўся. Магчыма, яна пагадзіцца быць у справе на ўмове адпаведнай долі. Ды зноўку бядя, побач рэчы суседзяў, якія па дамоўленасці пакінуты пад асабістую вашу ахову.

Новыя знаёмыя съпяшаюцца, робяць выгляд, што не жадаюць спазнініца і сардзіна просіць дапамагчы. У выніку пакутных перамоў ахвяра пагадзіцца і аддае ўсю асабістую наяўнасць, канешне разлічваючы пры гэтым усё кампенсаціяў удавая. Але ж з-за ахоўваемых суседзкіх валізак, на жаль, яшчэ больш гадзіны не можа рушыць з месца. Кемліваму чалавеку хопіць гэгата часу, каб уціміць, што ён стаў ахвярай афрыстаў. Выснова: траба вызваліць яго ад безсэнсічных пошукаў кліента, адрас якога так прывабліва глядзіцца на візітуць.

Крыху іншыя па зьместу і грошах, але дужа падобны падыход афрыстаў да даверлівага туриста на рынках Варшавы. Ен налічвае некалькі этапаў. Першы. Да туриста на «працоўнае месца» падыходзіць хлопец (дзяячына) і ў размове спрабуе заваяваць давер, за невялікія паслугі, падказы як прапаноўваць реч пакупніку і г. д.

Другі. З суседам-туристам размалуяе дзяячына, яе цікавіць

нешта з ягонага тавару. Яна доўга не пагаджаеца з коштам рэчы і ўсё-такі бярэ нешта. Безумоўна, таго, хто побач, гэта таксама цікавіць, і ён атрымлівае тлумачэньне, што гэта дыямэнтавыя стаматалагічныя съяўрэдзілкі, вельмі каштоўныя, у «Саюзе» яны ідуць «кнур» у дантысту.

Трэці. Сусед адыхаеца да-мовіца, ці не зьбираеца ад язджаца аутобус з яго групай у другое месца. І тут зъяўляецца нядыні пакупнік і просьбіце усе астатнія прылады нікому не працаваць, пакуль ён збегоася па гроши. Канешне, прапанава прыемнае суседу прымуше вас чакаць. Ен зъяўляеца стомлены, і не кажучы ні слова, хутка зъбираеца. На пытаньне, ў чым спрабаў — адказвае, што яго аутобус вось-вось ад едзе, і ў яго няма болей часу.

— Як жа! — Вы зъдзіўленае. Няжукъ нельга пачакаць? Зараз жа прыйдзе клиент і ўсё забярэ...

І тады ў суседа ўзынікае даўно падыхаваная прапанава: маўляў, ён можа ўсё працаваць вам, прычым таныні, бо няма часу. Калі хочаш — бяры, разлізу і зарабляй на розынцы.

Рашынне павінна быць зроблене зарах жа, разлі — адразу. Гэта для таго, каб ня дайць гаротніку часу падумаць, разважыць. І калі ў гэту хвілю цыварозы розум ня здолыны пераважыцца прагу лёгкага прыбыту ў таго, хто трапіць у драпежныя лапы прайдзісцяўтаваў, ён у момант застаеца бяз гроши, атрымаўшы невядомай якасць тавар. Бы па «дэфіціт» ні цераз палову гадзіны, ні праз гадзіну нікто ня прыйдзе. Знайшлі дурнія!

М. Г.

## «ЖЫВОЕ СРЭБРА» НА АСФАЛЬЦЕ

У мінулую суботу на гарадзенскім торжышчы каля дванаццаці гадзін дня праз гукавізмайльник перадалі трывожную аўгаву: «Просьба неадкладна пакінуць торжышча, бо на яго тэрыторыі неядомымі асобамі разліта вялікая колькасць руці, якая небясьпечная для здароўя людзей».

Першымі руцілі пакупнікі, арганізаваныя, не перашкаджаючы адзін аднаму, прафесар, некаторымі даводзіліся скакаць цераз плот, задзіраючы пры гэтым і да таго кароткія спадніцы. Аднак, яи ўсё здолелі ўціміць, што здарылася. Шмат хто згнагуўся з поўнімі кайстрамі і мальмі дзецьмі якраз на тое месца, дзе стаяла пажарная машына, выказваючы пры гэтым і свае незадавальненіне: маўляў, і так торжышча толькі па выхадных працуе, а яны тут яшчэ...

Міліція адзялагавала апэратуна і ў самы кароткі час месца было ачэплена. Пажарнікі ў спрыяльным адзінні з венікамі ў руках сабралі небясьпечнае рэчыва, абмылі нейкім белым растворам месца і ад «ехалі».

Толькі ў будзе вялікай машыны, што ўесь час стаяла побач з месцам здарэння, засталіся сядзіце дзівле маладыя кабеты з намерам прадацаў свой тавар, аднак да іх ужо амаль нікто не падыходзіў.

Т. М.

## НЕЗАБЫЎНЫЙ ДНІ

Скончыў сваю працу гісторыка-археалагічныя лягер, які на працягу трох тыдняў працаваў на базе Гродзенскага дзяржавнага ўніверсітэта. Юнакі і дзяячы з ЗША, Канады, Даніі, Англіі, Швейцаріі, Бельгіі і іншых краін сувету змаліся археалагічнымі раскопкамі ў мястэчку Астрына Шчучынскага раёна на гарадзенскім стадодзі.

Шмат яркі і незабыўных дзеяній разылі разам маладыя людзі. На гасцінінай беларускай зямлі жылі ў намётах, гатавалі ежу на вогнішчы, адпачывалі і рабілі археалагічныя адкрыцці.

Т. М.

— Уратуй Божа! Руки паадбалі б на месцы. Дай куды пасягнеш? Да бліжэшага города кіляметраў 25. Апроч таго, нас пільнавалі, як яны сабе сябе называлі, — «кантралёры».

— А як там было з тэхнікай бяспекі?

— Здараліся ѹ трагічныя выпадкі. Пры мне адзін рабочы ўпаў з даху ѹ забіўся насымерць, другога токам забіў.

— Вам плацілі шмат?

— Тысячу рублёў у месяц. Як на тиях часах, гэта быў грошы.

— Есць чуткі, што лецішча немагчыма зфатаграфаваць!

— Справады. Колькі разоў я спрабаваў зрабіць здымак на ўспамін, але звойдзі пасыльня працягнулася. Спрактыкаваныя людзі раслуманылі, што ў сценах дома схаваны нейкія выпраменінкі.

— Анатоль, а ці здолелі б вы пабудаваць такое лецішча на Беларусі?

— Адзін бы, вядома ж, не пабудаваў, але ўвогуле можна. Вопыт работы ёсьць, апрош гарбачоўскага лецішча, яшчэ пры Усіцінаве Генштабу у Маскве будаваў, на Байкануры працаваў...

— Атры

У ГОДКАВЫЯ дні памяці аб беларускім пэце-клясіку, усенародна пракрочышыя па Беларусі, сьціпла, амаль незаўважана згасла ў Маскве, праз якую, дарэчы, таксама пралягалі жывеццёвяя шляхі Максіма Багдановіча. Святочная вечарына з гэтай нагоды у Калеўнай зале Дома саюзаў не адбылася, хоця запрашаныя былі размножаны частковая разданыя запрошаным, а прыехашыя зі Менску артысты правялі на маскоўскіх падмостках неабходную перад угодкамі канцэртам рэпэтыцыю. Але нечакана чысьці ўладарны голас, які, як звычайна бывае, застаўся ананімным, выказаў сваё загаднае «не», і вечарыну адміністрыя. Эрэшты, скары на парадкі ў «дацкім каралеўстве» зараз наўрад ці да месца, калі самое каралеўство, пад моцнымі тэкстанчымі штуршкамі восьвесь, на нашых вачах, праглыне бездань акіяну Гісторыи. Што ж, імпэрыя нараджаючыя і паміраюць. Культура, пазіція — вечныя. Аб іх, дакладней аб Багдановічу, гаворка.

Аднак і расейская стаўліца аддала павагу аўтару «Вянка», «беларускага адраджэння». Разам з публікацыямі ў «Літературнай газете», «Літературнай России», нельга не прыпомніць прысычечаным М. Багдановічу сэмінары, якія адбыўся ў невялікай, суветла-люстронан зале Кіраўніцтва СП на Вароўскага. Там прагучалі розныя па тематыцы і проблемах выступлены, але па сутнасці размова ўшла па вадной вясею лініі — аб творчай загадцы ліры Багдановіча, якай Алеся Адамовіч й на гэты раз знайшоў трапнае азначэнне: «пээт-дзіця», як быць падкрэсліваючы дзіўную чысьціню, нецмянеючую съвежасць твору аўтара «Слуцкіх ткачых», «Перапісчыка», «Мадоннаў». Тыя ж грани высокага бездакорнага мастацства Паэты адлюстроўваліся, так ці інакш, у выступленнях Уладзіміра Конана, распавёўшага аб астральных матывах; Генрыха Міціна — аб праблеме кахрання ў съмерці, разам з чытаньнем лірыкі Багдановіча і ягоных сучаснікаў з расейскага Парнасу — Блэка, Бальмонта ды іншых паэтаў «сярэбранага веку»; Віталя Крыкуненкі — аб украінскім літаратурным кантэксьце ў творчасці беларускага паэты; Таццяны Сотнікавай — аб патаемнасці мастацства съядомасці; Святланы Аліевай — аб универсальнасці нацыянальна-адраджэнскіх ідэяў Багдановіча.

Усё пачувае, перажытае на сэмінары, а перад тым — удзел

# НЕ ДАВАЙЦЕ ЧУЖЫНЦАМІ БЫЦЬ!

Альбо пастскрыптум да 100-х угодкаў Максіма Багдановіча.

у Багдановічавых Днях у Менску, наводзіць на ўласнае адчытанье «Пагоні» і прымушае ў мяне падзяліца «пунктамі, гледжаніем» аб сусветнасці альбо (больш съціла) аб міжнароднасці М. Багдановіча. Ня буду паўтараць вядомыя меркаванія на гэты конт — аб глыбокім разуменіні Майстрам беларускага слова гістарычных тэндэнцыяў развязвіцца нацыянальна-культурнага адраджэння прыгнечаных славянскіх, ды й на толькі славянскіх, народаў. Добра вядома, прынамсі, спынілістам, абы жанрава-стилістичным і мэтрычным наватарстве гэтага паэты, які спакровіў беларуское пісьменства з клясічнымі ўзорамі амтычнай і заходні-эўрапейскай паэтыкі, які вылучыў новыя, невядомыя раней вобразна-выяўленчыя здольнасці роднае мовы, аглішы тым самым усю заганнасць пагардлівых аб ёй рэляцый як аб мове «мужыкай», невытанчанай, непрыдатнай да высокай паэзіі, сказанай на адвечнае марненьне ў межах панскіх сенсаў ды сялянскага заезду. Дзе, дарэчы, ён і знаходзіўся, «інтранаваным» з ласкі царскіх уладаў разам з фанабэрыстымі «адукаванцамі» з ліку мясцовых апалачаных ці зрусіфікаваных саслоўяў (Аб ударах па беларускай мове, якія наносіла «родная адукаваншына» ўжо

ў іншую, яшчэ нядайна «савецка-історычную» эпоху, можна быць паразавацца асобна).

**М**АЕ ўспрыманье міжнароднасці, сусветнай, без перарабашанья спагадлівасці Багдановіча — у яго беларускім съветаразуменіі, у нацыянальнае спачувальнасці, жывішай абуджальнасці, адраджэнскі пафас творчасці «паэта-нашаўніці». Ці на гэткім уласцівасці выкліканы і тое надзвычайнае па далікатнасці ў глыбіні мастацка-філязоўскае чуцьцё, зь якім беларускі паэта-мысліцель услухоўваўся ў патаемнай нацыянальнае імпульсы, што зыходзяць з твораў вялікага Пушкіна, украінца Шаўчэнкі, індыцы Тагора?

Дык вось — аб «Пагоні», відаць, самай буйной, ідэйна-эстэтычнай важкай, маштабнай мэтафоры-вобразе і ў Багдановіча, і, магчыма, у беларускай літаратуре новага й навежшага часу. У гэтым лёгкім пераканацца, зважаючы на пагрозыўлы перарывы подых скакуноў, што на-сцца кумяльгом, і думных вершнікуў у рыцарской броні з узывітнімі над галовамі мячамі. Па загаду паэты яны кінуліся ў галоп з даўнія дзяржкаўнага гэрбу (зарас дзяржкаўнага гэрбу Беларусі) скрэз вякі і гады, бязмежнымі далямі падняволнае Радзімы ў пагоню за ўсімі фактычнымі

здраднікамі-адрачэнцамі:

Біце ў сэры іх — біце мячамі,

Не давайце чужынцамі быць! Батрацтва ў чужых моваў і культуры пры занядбаныі ўласных нязлічных скарбай. «Бяздомныя» ў сваім доме — глыбокая, шычмлівая рана беларусу, іх злаяканская пухліна. Па ёй скальпэлем сячэ зьбіваючae й гаючae слова паэты-лекара. Лічыцца, што срога-асуджальны пафас «Пагоні» съкіраваны супраць інтэлігэнцыі, дакладней яе нацыянальна-адстupніцкай часткі, што паставіла фактам нацыянальнае рэнгацтва пад сумненіне ўласную інтэлігентнасць. Але мне гэткім тлумачэнне ўяўляеца няпоўным, калі на стратын. Тым больш з рэтраспектывы мінушым з часу стварэння верша (1916) дзесяцігодзінні, калі праблема духоўнага батрацтва, сущыннага ўтрыманства беларусу ў чужой культуры (камусыці доўга здавалася і, па іншыя, здаеца ледзяня ў дабравольным самаашчасливілівым, хайя срэгім парадоксам гэткай «дабравольнасці» Гісторыя яшчэ вынясе свой прысуд) дасягнула памераў агульнацянальнага бедства і яго пераадоленне зусім не саслоўна-элітарная, але ўсегуліна задача.

I, галоўнае, ці толькі гэта беларуская драма: духоўныя блукальні ў памылкі, жабрацтва

сыноў-сноўбаў бацькаўшчыны, што імкніца за правіднымі, спакуслівымі замежнымі іты-кэткамі, ідаламі й багамі? Гэтае пытанье, прынамсі, не зьяўляеца амі надуманым, ані прэтэнцыёным. Асабліва ў сяячле пошугаў і зъязненія сучаснага нацыянальна-адраджэнскага альбо, як яго яшчэ называюць, этнічнага Рэнэсансу, які ўзыняўся на бязмежнай прасторы «адной шостай» часткі, ды й на толькі гэтай часткі плянэты Зямля.

**О**СЧУЧУЧАМУ СРОГІЯ РАДКІ «Не давайце чужынцамі быць», што трубным гукам напаўняюць гарады й вёскі адраджаемай Беларусі, могуць быць пачуты даўнікі «Вянок» М. Багдановіча ў перакладзе на расейскую мову Браніслава Спрынчана — перакладзе надзвычай сугучным душам і літарай беларускому аргіналу. Блага, канешне, што ў Менску, які здаўна вядомы асаблівай схільнасцю да расейскай мовы, гэта йдзе на школу нацыянальны. Вось і «расейскага» Багдановіча выдалі 30-цітычным накладам, на жаль, як выявілася, надта малым для аматараў пазіці. Кніга ўмгнення зыніла з паліцаў (не заліжаўся, прайду, напалову меншы за «расейскі» і «беларускі» наклад выбраных твораў Пазітыў). Я могу адно паспачаўца свайму калегу-масківічу, але дарма шукае запаветны томік (Калі ж маскоўскія выдаўцы «уважаюць» Багдановіча?)

Але менш за ўсё постугодкавымі нататкамі хадзяліся б ка-госці папракнүць, зачапіць. Хутчай, нагадаць элегічныя радкі «Пазітыў міласцю Божай». Яны вельмі пасуць да нашага неспаскайнага часу — супэрзлівага «сварлівага» і, ўсё ж, «зорнага». Так, над каралеўствам, як некалі над міфічнай Атлантыдай, з'явіліся хвалі патока-забыцьця. У нябітадыходзіці і кароль. Але я будзем уваскрасіць адыхаўшыя прыўды. Бо разам з намі застаецца Паэта й вешчае пазытычнае слова. Ныне й прынішні...

...«Бачыце гэтую буйныя зоркі, Ясныя зоркі Геркулеса? Да іх ляціць наша сонца, і нясеца за сонцам зямля. Хто мы такі? Толькі падарожнікі, — палпутнікі сярод нябес. Нашто ж на зямлі Сваркі і звадкі, боль і горыч, Калі ўсё мы разам ляцім Да зор?»

Аляксей Каўка, доктар гістарычных наукаў, г. Масква.

Ад рэдакцыі. Др. А. Каўка ня змог надрукаваць гэтыя нататкі ў маскоўскай прэсе, таму прапанаваў «Пагоні».

## ГРОДЗЕНСКІ ЗАВОД Аўтамабільных Агрэгатаў — ВАШ НАДЗЕЙНЫ ПАРТНЕР

Тармазныя камэры (ад звычайных мэмбранных да камэр са спружынным энергаакумуляратам і хуткастармажвающим прыстасаваннем) і амартызатары (ад двухтрубных да аднатрубных газанапоўненых)

### ВЫШЭЙШАЙ ЯКАСТЬЦІ.

ГАТОВЫ СУПРАЦОЎНІЧАЦЬ З ВАМИ, РАСПРАЦОЎВАЦЬ І СЭРЫЙНА  
ВЫПУСКАЦЬ НЕАБХОДНУЮ ДЛЯ ВАС ПРАДУКЦЫЮ.

230005, г. ГОРАДНЯ, ВУЛ. КУРЧАТАВА, 1-А.  
ТЭЛЕГРАФНЫ АДРАС: г. ГОРАДНЯ, БЫЛЬ.  
ТЭЛЕТАЙП 194137. ТЭЛЕФОН 33-14-76.

## АДЗІН ДЗЕНЬ

Нарэшце, пасля нудных разборак, успамінаў, скаргаў, прысагаў, абязнанак, разважваньні і г. д. атрымавам патрэбны альбом і рушым да раней залатвёнага фатографа. Чорт яго ведае, што яшчэ там будзе! Казалі, што хароши хлопец і добры майстар, але ўважае сябе за паляка, і палік з яго засцены на справе...

Хлопец — на месцы. Дамаўляеся даволі проста. Ньюць, праўда, два моманты: ён нас «обрэдаваў», што можа не хапіці нейкіх там патрэбных матэрыялаў; а другі, колькі ж ён возьме — плаціцы трэбуе адрэзу «гатоўкай» — постсавецкая Вільня ад квітніцы да іншага хламу адчыхалася ўмгненна. Пакуль ён чатыры гадзіны будзе пыхціць у лябараторыі, выбіраемы ў месце...

Божа! Гэтыя тралейбусы апошні разум з галавы павыбіаюць! Менш, чым запаўгадзіны нідзе не даедзеш — няўжо ня можна будаваць неяк кампактней? Доўгі спуск з Жырмуна, міма савецкага бэтонавага плоту, вышэй якога на мэтар яшчэ намотаныя калочы дрот, на этноне надпісы: «Стой! Тэрыторыя Миністэрства обороны Расіі!». Пісалі б прасцейц — «Стой! Стрэлять буду!». Як у тым анекдоце дзядзька казаў: — Абнаглела гэтая дэмакратыя! Піва не-ет, піва не-ет! Ну, напісалі бы, сволачы, «піва нет», а то му-людзі...

А файна, між іншым, яны тут жывуць, гэтая ваякі — самі сябе заматалі калочымі дротамі на канцлягер ды чакаюць другога прышикнусця. А то ў нас параспуксаліся зусім: бабы шляюцца як дома, дзеткі, каханкі, брама ў

гарадок расхлябастаная; стаіць «воні Краснай Армії», руки ў брукі, семячки ў рукі... Не, як Эўропа — то Эўропа!

ПАТРИЯМ — стары праваслаўнік-жыўядыўскі праваслаўнік-жыўядыўскіх ходнікі, пыл, бруд — ззаду бліскучыя, ходы і на надта, савецкія мікрараёны; наперадзе сілы стары вялікі Купала, «между протым», туды ў ўзбажыў. Цікавая сцэнка адбывалася за квартал ад вакзала, куды людзі заходзіць папіць кавы, а багацейшыя зъесьці курыцу. Пані пры буфэце доўга палетувіску даказвалі алкашу, — а там даюць яшчэ «ко-сто пеньцьдзесці з пышыцэпм», — што таму трох рублёў ўсё ж брачкуе, потым дае яе прыйшла калежанка, з якой перагарварылі на конці таго, што «я яцка не бэндзіз? А то драны!», а потым прыйшла яе начальніца, з якой яны трох пасварыліся: «Зина! Пачему не пасылаеўтэ людей за деньгамі? — А кого посыльать, Оля Бирута в декрете, а Гражана болеет!..» Тут падышыла наша чарга, і калі мы па-мужыцку пасікаўліся, супрадўніцы цукеркі альбо соевыя, пані сказала, што ёсьць чэхаславацкі шакалад і падада яго аднекуль з-пад стойкі...

— М-да, — падумаў я. — Калі тут па кавярнях сядзяць малапісменныя бабы, якія лёгка гаворыць на трох-чатырох мовах, то маскалям-«кінтерам» прыдзіцца з імі цяжка. Тым больш, што самі пані буфетыцы нават не зайдзялі, на якія мове яна гаворыць, і калі я пахваліў, што добра у яе выходзіць памужыцку — тая ўпершыню разгубілася ў шчыра не зразумела, што я ад яе хачу! Ах, Вільня...

Апошні раз быў у Вільні праз тыдзень пасля 13 студзеня 1991 году — «Крывавай нядзелі». Праз гэта можна прачытаць у таскама саставаў з Менскай «Свабодзе» у першым нумары за 1991 год.

Было гэта даўно, і пры ўсёй трагічнасці таго часу, нікому чяпэр нецікала...

ЗНОУ Вільня. Варшаўскі скі цягнік заганяючы на апошня ўрэйкі, тыму места па чынаеца пад зямлём, у пераходзе. Вакзал набіты бітмі цыганамі, армянамі, татарамі, узбекамі, палякамі, пецярбуржцамі й адзін Бог ведае, кім яшчэ! Білеты даўно скуплены карэннымі жуля

# Пагоні

## ГРОШЫ ЛЮБЯЦЬ ПЕРАЛІК

ЭКСПРЕС-АПТАНЬНЕ

**«Камэрсант» з рынку:**

— А навошта мне гэтае «звярё», калі я езджу па ўсіх краінах СНД? Лепш ужо «драўляныя». Яны ўсёды пакулюшто — гроши, а нашы — толькі ў нас. У Смаленску, або ў Вільні — гэта паперкі...

**Бабулька, што гандлюе якімі:**

— А мне, дзеткі, усе адно, абы магазінерка брала...

**Першая стречная жанчына:**

— У мене знаёмая ў магазіне працуе, дык я іх адразу нясу мяняць. Або на ашчадную книжку кладу. Хто яго ведае, што зўяту будзе. У нашага Урада сем пятніц на тыдзень.

Вось вам і гатовы рэцэпт, як пазбавіца «зайцаў». Але, як кажуць, халера іх бяры, калі б нашы гроши не паважалі толькі на рынку. Часта мяне здзіўляю, чаму гэта людзі з такім нездавальненнем бяруць рэшту беларускім грашым, а то і папросіць дашь «рускімі»? Здадзецца і прайда, кі ж не ёсё адно, калі нікуды не едзе, не прыстроіўся ў «бізнесмэны»? Аказавацца, што не зўбывае. І тое, як звычайна ў нас зўбываеца гэта, як кажуць, съеху варта, але настрой пасуе...

**З «ЗАЙЦАМ» ПАЕХАЛА «ЗАЙЦАМ»**

Нагадаць, дзе носяць гроши бабулькі? Скажаце, брыдка цікавіца, хто дзе хавае гроши? А я вось лічу, што трэба гэта ведаць. Тады не пахала б тая бабулька «зайцам» у аўтобусе. Так, што захадзела купіца талёнай на праезд і, раскруціўшы хусцінку, падала шафёрку складзеную некалькі разоў паперку, якую апошні аддаў назад са словамі: «Пакамечаных зайцаў не бяром».

Ня памятаю нумар таго аўтобуса і прозвішча вадзіцеля. Дый навошта гэта? Цяпер і за больш сур'ёзныя парушэнны прауды не даб'ешся, а тут — дробязь... Але нядэрэнна ўсё ж ведаць — дзе носяць гроши бабулькі...

Дарачы, падобнае адбываецца ня толькі з пакамечанымі «зайцамі». Калі ў вас нейкім чынам апынуўся вельмі стary, зълепнені, ці надарваны «драўляны», вас таксама будуть ганяць з аднаго магазіна ў другі, пакуль зможаце яго пазбавіца. І наогул з «драўлянымі» таксама здаюцца самыя розныя прыго-

ды...

**МАЕ «ТРОЙКІ» — МАЕ СКАКУНЫ**

Так, калі перафразіраваце слова папулярнай песні, то не толькі думкі могуць быць скакунамі, а незвычайнай прыгоды напаткамі не адных «зайцаў».

Як вядома, заробікамі паднялі так, што, напоўні, ніколі ў жыцці мы яшчэ ня мелі гэтулькі грошай, і ніколі ў жыцці, мабыць, не былі такімі беднімі. І цяпер, калі ўспамінаеш выраз: «Гроши любяць пералік», дрыжкі па целу багуць. Бы ўсім сталі даваць заплату амаль адных «тряякамі». Пасправубі пералічы! Нé да пераліку, калі ў часе па гроши людзі стаяць днамі. Між іншым, хтосьці і гэта становішча выкарыстоўвае, каб пажывіцца на дармаўшынку...

Мяркуюце самі па такім выпадку. У магазіне пры разліку музычнай падаў працоўшчыцу дзве запакаваныя пачкі з «тряякамі».

Вядома, спачатку ў часе абураліся — прадавец жа вымушаны пералічыць. Але што зробіш, апраўдаўшыся той, калі такімі даюць. І на самай справе, на музычнай людзі абураліся нядоўга. Калі аказалася, што ў адных з пачкай не хапае некалькі купюр, многія начыніць да такіх жа выпадкаў у сваёй сям'і. І што харэтарна, менавіта ў пачках з «тряякамі» не далічваліся купюр.

Так што, грамадзяне, лічыце, лічыце і яшчэ раз — лічыце, калі на хочаце не далічыцца ў сваёй кішэні.

І ў заключэнні некалькі залатых правіл, якія выцякаюць з гэтых замалёвак. Ну, амаль што паводле Дэйла Карнегі.

**Першае.** Не камячце «зайцаў»! А калі вам даюць такіх на магазіне — не бярыце, каб не прыйшлося потым прасаваць.

**Другое.** Не бярыце старых, зълепленых, парваных рублёў, чырвоңцаў і іншых «драўляных», нават, калі там ёсьць нумар. Інакш будзеце насіцца з імі, як з пісанай торбай, і зможаце пазбавіца толькі тады, калі прадавец нейкім чынам не заўважыць.

**Трэцяе.** Лічыце гроши не адыходзяць ад касы, калі лічыце, што ваш час і нэрви каштуюць таго.

Удачы вам, спадары!

Т. КУДРАШОВА,

г. Ліда.

## У ВІЛЬНІ

**К**АСЦЕЛЫ, цэрквы, старыя дамы — усе ў будаўнічых загарадках, абайдыя лясамі да самага верху. «Ажываюць крокі твае ў цішыні начной»...

Фатограф троху не пасльязвае. Чакаем. Аказаўся ён, як і мела быць, тыповым беларускім віленчуком зь сям'і, дзе перамяшаліся ўсе народы й народнасці гэтага краю, закінутымі сваім беларускім Богам і ўрадам прыстайных чалавекам, якога збівалі ўзбіваюць з толку таварышы Швэд зь Ціхановічам з КПЛ-КПСС ды пан Мацейкянец з кампаніяй «зэвэнзку полькаву на Літве». Хлопец стараецца — ужо ганяў падвярнуўшагася сына на другі канец месца па стужкі й рэактывы.

Нарэшце ўсё гатавае ў наступае, як кажуць съвежаажэненія, самы даўлікты момант: колькі гэта каштую? Мы прыкідвалі: ну, тысячу, ну, ад сілы паўтары-дзіве — больш не дамо... — А я знаю?... — пераступае з нагі на нагу фотограф Яраславу Марыяновіч. — Ну, трэста рублёў... «Ах, Божа наш, Божа... — думаю я, — і яго яшчэ нехта будзе лічыць паляка! То ж за яго паляк, як як мяне Горбачоў!».

Падзяяўшы пану Яраславу, зноў ідзем на трапейбус. Зноў паўгадзінная трасучка назад, да беларусаў. Потым урачыстае, са шматлікімі падзяякамі, клятвамі, разборкамі, абяцанкамі, съёздамі ѹ тату падобным, вяртанье старога альбому яе гаспадыні. Узрушаны паслья Вільні ўгугле

й віленскіх кавярняў, у прыватнасці, цалую ручку й пакідаю з аўтографамі сваю книжку. Усё на гэты раз, свабода...

**АЗД на вакзал.** Там мала

Фестываль маладой беларускай музыкі «Басовішча-92», які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі, які адбыўся на Беласточчыне, адышоў у мінулае. Ня буду пісаць доўгіх прафілі, адрэзу, дык ажыкаюць некалькі сваіх думак і як чалавек, які чуў і бачыў амаль ўсё, што рабілася ў лесе калі Гарадка.

Фестываль быў, байдай, самы прафілі,

Праз шкло легкавіка было добра відаць, як мільгунулі шыльды з надпісам «Брэсцкая вобласць». Вочы пачынаюць бегаць з боку на бок дарогі, пазнаючы знаёмыя мясыціны, чытаючы надпісы на блакітных шыльдах. На сэрцы робіца съвятлей, бо ўсё, што напісана, напісана на беларускай мове, хоць і наркомаўскай, але за землякоў у душы ўзгадаецца гонар. Памятаю, у час «яднанія» народаў у агульную сям ю, усё было тут напісана на мове старэйшага братняга народа. Цяпер так прыемна чытаць назвы вёсак на кшталт Едчыкі, Няхачава, Святая Воля, Стары Дворац і г. д.

Наш «масквіч» спыняецца ў мястечку Ружаны, дзе сці тут яшчэ захаваліся рэшткі замку. Распытаем людзей, як туды прыйшлі, і вось мы побач з даунінай. Старыя, абвертаныя муры таямніча, па-свойму вітаюць нас. У замку ціша, але ён не нагадвае пустечу, вакол узведзены рыштаваны, вядуцца працы па адбудове старожытнага помніка. Сённяня нядзеля, дзень адпачынку.

Ад Ружанаў да Косава 24 кіляметры, там — у Косаве — таксама замак. Некалі ў студэнцкія часы я бытут на бульбе. Мясцовыя жыхары распавядалі, што паміж Ружанскаем і Косаўскім замкамі ёсьць падземны пераход, але ўваход у яго згублены. Усёй групай шукалі мы ў склепах замка тыя патаемныя дзвіверы, ды ўсе намаганыні былі дарэмныя.

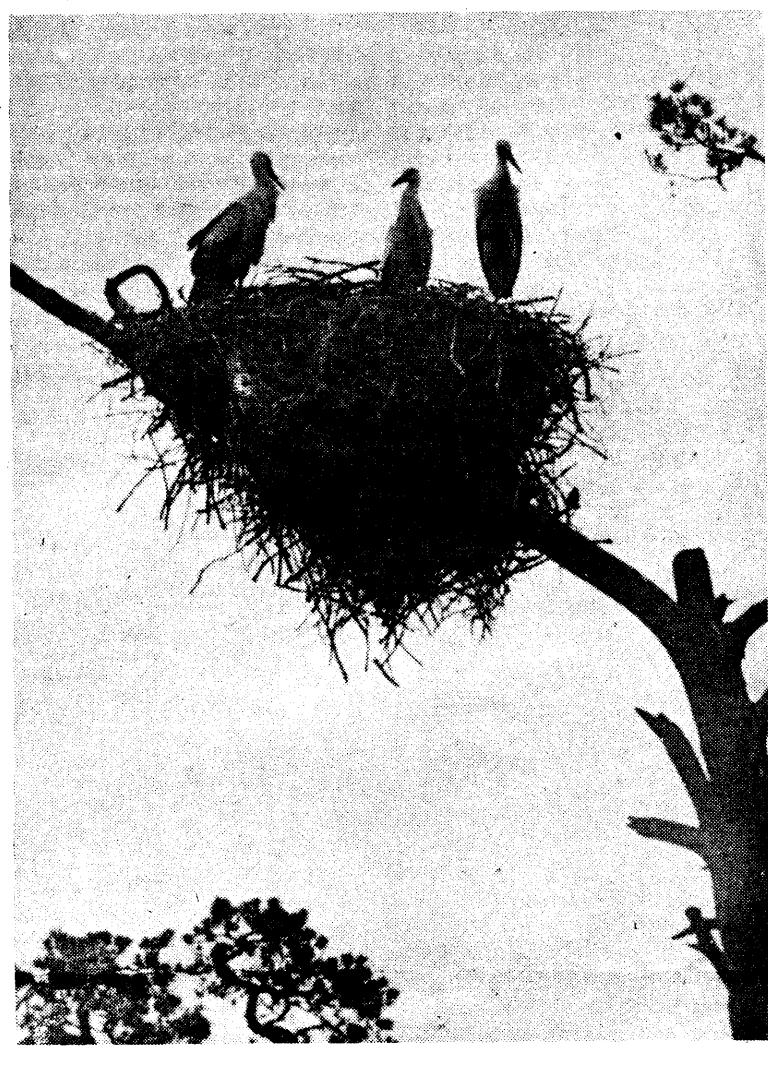
### У ПАЛЕСКАЙ СТАЛІЦЫ

Зноўку сядаем у легкавік і імчым далей. Недзе нападзе родны Пінск — цікавы і самабытны горад, з разнастайнымі помнікамі архітэктуры. Ен стаўшы за Горадню, Наваградак, Менск. У ім знаходзіцца вядомы на ўсю Эўропу кляштар, збудаваны яшчэ ў першай палове XVII стагодзьдзя. Зараз у кляшторных мурах размешчаны дзіцячы шпіталь, кінатэатр «Дружба», музэй.

Непадалёк музэя помнік правадыру пралетарыяту. Чорная грубастая каменная постаць Ільіча самотная — у Пінску пэкаб пакуль не адрадзілася. У дзяцінстве мне апавядала дзядуля, што на месцы помніка знаходзілася сямікупаловая царква. Дык калі ў 39-м прыйшлі бальшавікі, на працягу тыдня з гарматай расстрэльвалі царкву. Здолелі зьнішчыць толькі яе верхнюю частку, а таўстыя, магутныя, зробленыя адмысловымі беларускімі майстрамі съцены, так і не паддалися «могучай руке пролетарната». Стаяць бы ім, але ўжо пасылья Другой сусветнай чырвонай вандалы зрабілі сваю справу, узарваўшы съцены.

## На Палесьсі

# ШЛЯХ



Пінчуکі, усчуўшы беларускую гаману, ветла ўсіміхаюцца і на мясцовым дыялекце даюць неабходныя тлумачэнні. Скарystаўшы зь іх, хутка трапляем на рынак. Мясцовыя сяляне расклалі на прылаўкі ягады, гуркі, яблыкі, памідоры, усяго не пералічыць. Цана таньнейшая, чым у Горадні. Гуркі — 5 рублёў, памідоры — 10, цыбуля — 40 рублёў кіля.

Быць у Пінску й ня бачыць «Прыпяці? Рака хоць і значна паплытчэла ад засухі, але па-ранейшаму магутная і глыбокая. Па ёй на вялікай хуткасці імчаць ваенныя караблі. Яны належаць цэнтру падрыхтоўкі ваенна-марскіх спэцыялістаў для Расейскага флоту. Цікаўлюся ў матросаў, чаму цэнтр рыхтуе спэцыялісту для Расей. Адказ самы празічны: цэнтр знаходзіцца пад яе юрыдыкцыяй. Вось як аднесыліся «братьі» да заходаў нашага кірауніцтва, якое намагалася набыць гэты цэнтр, каб выкарыстаць яго ў будучыні для патрэбаў уласнага беларускага флоту. Справую паразмайляць з афіцэрамі, але тыя, пачуўшы, аб чым ідзе гамонка, хуценька зьнікаюць за бел-чырвона-бес-

лым шлагбаумам. Крыўдна на сваёй зямлі тя быць гаспадаром, але яшчэ больш балюча за дзяржаву і яе нягеглае кірауніцтва.

### СЯРОД ПІНСКАЙ ШЛЯХТЫ

У творы «Пінская шляхта» спадар Дунін-Марцінкевіч, можна сказаць, згнібшы гонар беларускага народу. Бо Пінская шляхта зьявілася ў гісторыі В. К. Л. за часы Вітаўта Вялікага. Пашану шляхта атрымала на полі бітвы Грунвальда, дзе, як вядома, Вітаўт Вялікі лепшым воям дараўаў волю і ўласнай землі. Сённяня на Піншчыне засталося фактычна трох невялічкіх вёсачакі, дзе жыве шляхта. Гэта вельмі добрыя і працавітыя людзі, якія захавалі шмат сваіх адмысловых рысаў. Асабліва гэта адлюстравана ў гаспадарцы.

Прыбыць за стагодзьдзі зі быць незалежнай, шляхта дагэтуль вельмі шануе свой падворак. Таму ѹ будзе хату, хлявы, гумно як адзіны архітэктурны ансамбль. Нетыповы адрас — шляхта ѹ да сувэрэнітetu. Бадай усе ўспомнілі сваю гісторыю, хуценька пакінулі саўдэпаўскія калгасы, выкупілі

коней, тэхніку, дабіліся надзелаў зямлі, сенажаціяу.

За адным зь іх — са спадаром Іванам Целяцікім — я пагутарыў. Ен за дзяржаўнасць бацькаўшчыны, за гісторычныя і моўныя традыцыі. Спадар Целяцікі лічыць, што толькі на шляху да поўнай незалежнасці можна набыць пашана, а пашана гэта — калі з рук у руки ад бацькі да сына пераходзіць у спадчыну ўсё на жытве продкамі, як гэта робіцца ў єўрапейскіх краінах. Толькі шкада, што Вярхоўны Савет з урадам на гэты момант ня здольна вырашыць такое надзёнае пытаньне. Таму ѹ асяродзьдзі шляхты ўсе за рэфэрэндум, надаку́чыла жыць у «мужыцкім раі».

### ТАМ, ДЗЕ НАРАДЖАЛІСЯ ПАЛЯНЭЗЫ

Вёску з назвай Парэчча бадай сустрэнем у кожнай мясыціне Беларусі, але Парэчча на Піншчыне мае сваю асаблівасць. Тут у адным з сваіх шматлікіх замкаў твары славутыя паліянэзы Міхail Агінскі. Час захаваў для нашчадкаў на Піншчыне імялана помнікаў, зь якімі было звязана жыцьцё спадара Агінскага. Найбольш вядомыя парк Агінскага ў Парэччы і рукатворны канал, які працягнуўся ад Ясельды да Шчары.

У Парэччы жыве мой дзядзька Язэп Астроўскі, пра парк распавядзе з захапленнем, маўляў, там захаваліся яшчэ дрэвы, якія садзіў сам кампазітар. Але пайсці ў парк з намі ён адмовіўся, бо тое, што сённяня нагадвае гэтае гісторычнае месца, нельга інакш назваць, як выган для калгаснага быдла. На месцы палаца збудавана абора. Ужо вечарам дзядзька расказаў, як у пяцідзесятых прыехалі новы старшыня калгасу. Быў ён хіба зь ліку двацціпяціцічынікай, загадаў зруйнаваць дом, а на ягоным месцы праз час «узнікла» стойла. Ня лепей выглядае ў ім міноўштрактарысты сваю тэхніку (сам бачыў).

### СВЯТАЯ ГАРА ЦЕРАБЕНЬ

Я прыйшоў на гару Церабень, калі сонца было глыбока на небасхіле. Гара Церабень — высокая, але на нізкім Палесці глядзіцца, як волат. Сярод мясцовых людзей яна лічыцца съвітым месцам.

Сюды часта прыходзіць спадарыня Надзея Сачкоўская. Вось якую нязвычайнную гісторыю гэтае жанчына расказала. Калясьці, шмат стагодзьдзяў таму, стаяла на гары пра-васлаўная царква. Рыхтаўшася вернікі да съвіта «Макавей», яно супала ўшчэ з адным съвітам.

Дык пра другое съвіта і забылі, і калі съвітар скончыў набажэнства па «Макавею», царква нечакана правалілася ў гару.

З таго часу самы раз на

«Макавею» ўвечары тут

можна пачуць, як ў глыбіх гары пяюць людзі.

Таму ѹ лічыцца гэтае месца съвітам.

Г. АСТРОЎСКІ,

Горадня — Пінск.

## Спорт ХАКЭЙНАЯ СТАЛІЦА

Гарадзенскі «Рытм» — базавая каманда нацыянальнай зборнай Беларусі па хакею на траве. Гэта стала вядома пасылья таго, як распубліканская федэрацыя нядайна прыняла рашэнне аб стварэнні жаночай зборнай. Даражы, галоўным трэнерам прызначана Ала Грэс, якая адначасова кіруе і «Рытмам».

Аўтарытэт беларускага хакею на траве ў Эўропе, дзякуючы ўдалому выступленню гарадзенскіх спартсменак у кубковых спаборніцтвах, даволі высокі. Ала Грэс лічыць, што ў нас ёсьць усе шанцы ўжо ў бліжэйшы час пацясяніць сваіх канкурантаў з дарогі, якія вядзяе да прызовых месцаў. Зборную ўжо сёлета чакаюць сур'ёзныя вырабаванні. Так, у лістападзе беларускі хакеісткі прымуць у Москву ў дзяйстві турніру чатырох камандаў, дзе таксама выступае зборная Рэспублікі, якія ў снегіні наша каманда разлічвае на пасездку ў Галіндию — там адбудзеца зімовае першынство Эўропы ў закрытых памяшканнях.

Ну, а сам «Рытм» у верасні падзе ў Румынію на міжнародны турнір. Вось толькі грошай на замежныя вандраваныні, як заўсёды, на хапае. Але ж седзячы ў хаце, Эўропу не ўбачыш, ды ў сябе іншым камандам не пакашаш.

### АСТАПКОВІЧ ЗНОУ ЛІДЫРУЕ

Не зусім пашанавала на алімпійскіх гульнях у Барсэлоне лёгкаатлет з Горадні Ігар Астапковіч. У кіданы молат ён быў толькі другім, а першыніст ваджыцкі «смалатабоец» Андрэй Абдуваліев.

І вось пра тыдзень пасылья Алімпіяды мацинейшы лёгкаатлеты сівету зноў сабраліся разам у Кельне, дзе праходзіў адзін з этапаў спаборніцтва сэрыі «Гран-пры». Дык вось, Ігар Астапковіч зноў даказаў, што менавіта ён — лідар сезона. Свой молат гарадзенец кінуў на 81 метр 32 сантиметры. Гэта значна больш, чым у алімпійскага чэмпіёна Абдуваліева. Рэванш адбыўся.

### ФУТБОЛ: КОЛЬКАСЬЦЬ І ЯКАСЬЦЬ

Хто з футбольных заўзятараў хоць крыху згубіў пільнасць, мог не заўважыць звярнення ў чэмпіянаце Беларусі каманды зь цікавай назвай «Кардан флайерз». Менавіта так цяпер завеца футбольны калектыв Гарадзенскага завода карданных валоў.

Але я толькі справа ў назве. «Кардан флайерз» стаў фарм-клубам «Хіміка», які гуляе ў першай лізе. Паміж камандамі пайшоў вольны абмен гульцамі. Прадпрыемства зацікаўлена ў тым, каб у хуткім часе пабудаваць на беразе Нёмана стадыён, гатэль. Дык трацяя ліга, як ліцаць у камандзе, для «Карданаў» не мяжы.

Усур ёз разылічае трапіць на футбольны Алімп і яшчэ адна гарадзенская каманда — «Хімілакно», якая выступае ў другай лізе. Міх тым, Гарадзенска съвіта «Макавей», яно супала ўшчэ з адным съвітам. Дык пра другое съвіта і забылі, і калі съвітар скончыў набажэнства па «Макавею», царква нечакана правалілася ў гару.

З таго часу самы раз на

«Макавею» ўвечары тут

можна пачуць, як ў глыбіх гары пяюць людзі.

Таму ѹ лічыцца гэтае месца съвітам.

Г. НАВАДВОРСКІ.

**Заснавальнік: культурна-асветніцкі фонд «Бацькаўшчына».**

Наша газета ёсьць БЕЛАРУСКАЙ ТРЫБУНАЙ, адкрытай для выказваньня розных пунктаў гледжаньня, розных аўтараў з любых краін, гарадоў і вёсак. Меркаваны аўтараў публікацый не заўсёды могуць супадаць з меркаваньнем рэдакцыі.

Адрес рэдакцыі: 230023, г. Горадня, вул. Дамініканская, 1.

Тэлефоны: 45-29-96, 45-41-83.

**Рэдактар С. АСТРАЎЦОЎ.**

Індэкс 63124.

Выходзіць штодвачыні на пятніцах.

Фотанабор, афэстны друк.

Гарадзенская вабласная ўзбуйненая друкарня,

230003, г. Горадня, вул. Паліграфістай, 4.

Тыраж 2057 асобнікаў. Замова № 3347

Нумар падпісаны да друку 27 жніўня 1992 г. у 17.00.